



ИМЬЧИ

БИРИМДИК
ЕДИНСТВО

Ынтымак

№20 (219)

26 октября
2017 г.

Стажировка в Корее



Сегодня я хочу рассказать, как проходила программа и поделиться впечатлениями ребят, которые посетили в этом году историческую родину по программе «стажировка в Корее». Двое из них, кстати, стали лучшими из Кыргызстана. Мы гордимся ими!

стр. 2

Праздники Аламудунского района



В кафе «Кым Ган +» 14 октября прошел праздник, посвященный Чусоку, Дню пожилых людей и 80-летию проживания корейцев в Центральной Азии.

стр. 5

Ассоциация корейцев Казахстана



стр. 6, 7

Региональный Форум ОКБК



Не так давно – с 6 по 8 октября 2017 года – в Кыргызской Республике на побережье озера Иссык-Куль прошел Региональный Форум Объединения корейских бизнес-клубов СНГ.

стр. 4, 5

Корейский ресторан

Чон Ги Ва

Бишкек, ул. Шопокова, 126
e-mail: kazvbl@hanmail.net



тел.: 0312 62-36-23
моб.: 0551 21-21-83

Стажировка в Корее

Сегодня я хочу рассказать, как проходила программа и поделиться впечатлениями ребят, которые посетили в этом году историческую родину по программе «стажировка в Корее». Двое из них, кстати, стали лучшими из Кыргызстана. Мы гордимся ими!



В этом году программа стартовала в мае 2017 года, из 40 человек прошли отбор 8 участников. В этом году действительно ребята прошли достойно, и мы не ошиблись в выборе студентов. Они были лучшими стажерами из стран СНГ.

Итак, начнем: впечатления и практика студентов и их интервью после приезда:

1.Корейский язык - Лю Вероника:

- Каждый день на курсах нам преподавали корейский язык. Хотя не было переводчиков, мы смогли найти общий язык с учителями, каждый из них отнесся с пониманием. Они так старались донести до нас информацию, что даже рисовали на доске – только чтобы мы поняли. Занятия были не только полезными, но и увлекательными. Благодаря им у нас не возникло

проблем ни при заказе пищи, ни при покупках продуктов в магазинах. Многие из нас не знали алфавита, но уже к концу поездки могли многое сказать и как следует поблагодарить организаторов.

2.Визажисты - Хан Анна:

- После того как мы приземлились в Корею, нас окружали замечательные люди. Нас постоянно спрашивали, все ли в порядке, заботились и окружали комфортом. Жизнь моя изменилась благодаря этой поездке. Новая страна, новые люди, новое буквально все: экскурсии, открытия, знакомства. Все было продуманно до мелочей, каждая минута была распланирована и запланирована. Я получила незабываемые впечатления на всю жизнь, ценные знания и опыт в направлении make-up. Также я получила звание лучшего визажиста, что заставило мою семью гордиться мной! Это придало мне большую уверенность в том, что я выбрала правильный путь. У меня появились новые замечательные друзья, я скажу даже больше - мы стали одной семьей.

Хочу выразить огромную благодарность Фонду зарубежных корейцев, Посольству Республики Корея и Общественному объединению корейцев Кыргызстана за предоставленную возможность приехать в Корею учить корейский язык, а так же повысить свои знания в индустрии красоты. Каждый день я узнавала что то новое -

историю своих предков, культуру и обычаи. Я открыла для себя новые возможности. Хочу выразить отдельную благодарность за лекцию по истории переселения корейцев, ведь именно на ней я узнала многое о своих корнях, почему и как оказалась в Кыргызстане. Программа, по которой мы шли все это время, была очень насыщенной и познавательной, дала мне ценный опыт в профессиональной деятельности, базовые навыки языка и, что немаловажно, привила мне дух патриотизма. Я благодарна всем тем, кто заботился о нас все это время, отдавая нам свое время и силы, делая с нами своим опытом и знаниями. Спасибо огромное!

3.Повара - Ли Виктория:

- Услышав о Чве Дже Хене и узнав, какой неоценимый вклад он внес в жизнь российских корейцев, я была очень тронута и мне хотелось по приезду в свой город рассказать о борце за независимость. Благодаря программе, по которой я полетела в Корею, я знаю о наших предках многое и горда, что мы корейцы!

4. Парикмахеры - Ни Валентина:

- Я испытываю большую благодарность и гордость, что мы - корейцы! Благодаря нашим предкам, мы могли побывать на своей исторической родине. Спасибо большое всем организаторам!

Хочу добавить, что мы встретились спустя 3 дня после прилета. У ребят было столько эмоций и впечатлений, что я не успевала их всех выслушать; они рассказывали и рассказывали о том, как их встретили и как проходили все эти 3 месяца.

Огромная благодарность от всех десяти стажеров Кыргызстана!

Виктория Ким

80-летие переселения корейцев в Центральную Азию Токмок

В Токмоке 24 октября корейская диаспора при поддержке Фонда зарубежных корейцев и Посольства Республики Корея в КР отмечала юбилейную дату – 80-летие переселения корейцев в Центральную Азию. В этот день в кафе «Умида» состоялось торжество, на котором присутствовали члены токмоцкого отделения ООК КР, представители других диаспор г. Токмок, почетные гости из мэрии, а также руководство Общественного объединения корейцев КР.



Когда все расселись за красиво накрытыми столами, председатель токмоцкого отделения ООК КР Нам Андрей Борисович пригласил на импровизированную сцену гостей из Бишкека. Это президент ООК КР Цой Валерий Павлович, председатель Совета Старейшин Пак Николай Ирович, председатель Правления Мун Александр Владимирович, вице-президент ООК КР Вон Лариса Михайловна, председатель Аламудунского района ООК КР Ним Светлана Петровна, писатель, историк Ли Геннадий Петрович, главный редактор газеты ООК КР «Ильчи» Ли Валентина Александровна.

Валерий Павлович сказал, что эту дату мы отмечаем как с грустью, так и с благодарностью, ведь корейский народ

был тепло принят жителями Центральной Азии, и благодаря поддержке местного населения корейцы смогли занять достойное место среди других народов.

Также он рассказал, что почти вся его карьера была связана с городом Токмок и с Советом директоров, члены которого сейчас тоже присутствуют на празднике.

Николай Ирович выразил мнение, что эта дата не только грустная, но и радостная – ведь мы достойно живем на этой земле уже 80 лет! Также он отметил, что первый президент ООК КР – Радий Лаврентьевич Тен, был жителем Токмока. А Нам Андрей Борисович, который собрал всех на это мероприятие, уже 6 раз избирался депутатом токмоцкого горсовета. И это говорит о многом.

Затем состоялась церемония награждения, в ходе которой были вручены Почетные грамоты ООК КР следующим людям: Ом Ин-Кюн, Ким Инэ, Лайчиновой Карине – призерам Всемирного конкурса корейской речи в г. Дели.



Следующим выступил экс-мэр г. Токмок Сергей Ступников. Он поприветствовал присутствующих и поблагодарил Андрея Борисовича за большой вклад, который он вносит в жизнь города и корейской диаспоры. Он также отметил, что благодаря Андрею Борисовичу в двух школах города изучается корейский язык, а затем вручил от имени мэра г. Токмок Шамыралиева Жыргалбека Джумадиловича Почетную грамоту Ким Людмиле Александровне, активистке токмоцкого отделения ООК КР.

Нам Андрей Борисович произнес речь, посвященную юбилейной дате, где он перечислил видных деятелей-корейцев г. Токмок, которые трудились на благо города. Среди них Андрей Борисович назвал и одну из старейшин – Ким Галину Николаевну. Выйдя к микрофону, она исполнила для присутствующих песню «Ариран». Ним Светлана Петровна поздравила ее с праздником и подарила подарок.



После этого Ли Геннадий Петрович поздравил присутствующих и презентовал Андрею Борисовичу свою недавно вышедшую книгу «Мы – кыргызстанцы».

В течение вечера чествовали многих и многих, кто внес свой вклад в жизнь не только корейской диаспоры, но и всего г. Токмок, кто трудился на благо родного города и страны. Все гости принесли свои поздравления, было сказано очень много теплых, искренних слов в адрес корейской диаспоры г. Токмок.

После поздравлений был показан видеоролик, посвященный 80-летию переселения, созданный Андреем Тен и Сергеем Пак.

В течение вечера присутствующих радовали своими выступлениями юные артисты – Анита Шин и танцевальный коллектив «Биримдик», в программе был даже еврейский народный танец «хава нагила» от токмоцкого регионального отделения АНК.



И завершил выступления артистов руководитель Народного ансамбля ООК КР «Маннам» Андрей Тен, исполнив две прекрасные песни: «Возвращение в Пусан» и «Далекая и близкая Корея».

После этого праздник продолжился, гости угощались и танцевали, всем своим видом говоря о справедливости высказываний о мирной и счастливой жизни под небом Кыргызстана.

Благодарность

Аламудунский район ООК КР благодарит спонсоров проведения праздников Чусок, Дня пожилых людей и 80-летия проживания корейцев в Центральной Азии, которые состоялись в большом зале ресторана «Кым Ган +» 14 октября 2017 года:

Фонд зарубежных корейцев,

Посольство Республики Корея в КР в лице Посла Республики Корея г-на Джонг Бён-Ху, Цой Виктор Антоновича – члена Аламудунского отделения ООК КР,

Шин Романа Александровича – Почетного президента ООК КР,

Хан Вячеслава Николаевича – члена Правления ООК КР,

Пяк Игоря Николаевича – члена Правления ООК КР,

Син Говарда Анатольевича – члена Правления ООК КР,

Ним Олега Викторовича – председателя Союза предпринимателей ООК КР,

Кан Людмилу Алексеевну – советника президента ООК КР,

Цой Марину Викторовну – ассистента консула Посольства Республики Корея в КР,

Выпускников сш №48 «Заветы Ильича» - потомков репрессированного народа, проживающих в Кыргызстане.

ЗА ПОДДЕРЖКУ:

Ассамблею народа Кыргызстана – подруги единомышленницы,

Акбагышеву Замиру Акбагышеву – президента ОО «Конгресс женщин Кыргызской Республики»,

Тен Андрея и Лигай Татьяну – руководителей корейского народного ансамбля ООК КР «Маннам»,

Ли Сергея Валерьевича - члена Правления ООК КР,

Султана Каримова – Народного артиста КР,

Эржана Мусина - Народного артиста КР,

Пак Дмитрия Алексеевича - шоумена,

Активистов Аламудунского р-на ООК КР.

Ним Светлана Петровна,
председатель Аламудунского района ООК КР.

С ДНЕМ РОЖДЕНИЯ!



21 октября

Пак

Артур Николаевич
(Генеральный директор
ОАО «Таш-Темир»)



25 октября

Хегай

Александр Васильевич
(Генеральный директор юридической
корпорации «Хо и Корпорейшн»)

한국에서의 인턴쉽

저는 올해에 《한국에서의 인턴쉽》을 통해 역사적인 모국을 방문한 인원들의 소감과 어떻게 진행되었는지 이야기 해드리고 싶습니다. 그들 중 두 명은 키르기스스탄에서의 최고로 선정되었다, 매우 자랑스럽게 생각한다!



올해 프로젝트는 5월에 시작되었고 40명 참가자 중 10명이 통과하였다. 올해에는 참가자들이 훌륭하게 통과하였고 우리는 학생들 선택에 실수를 하지 않았다. 그들은 CIS국가 중 최고의 인턴들이었다.

그러면 시작을 하겠습니다: 학생들의 인턴쉽 소감과 이후의 인터뷰

1. 한국어 - 류 베로니카

우리는 매일 학원에서 한국어 공부를 했다. 통역이 얼마 없었음에도 불구하고 선생님들이 이해를 가지고 대하여 우리는 선생님들과 쉽게 이야기 할 거리를 찾을 수 있었다. 그들은 우리들에게 정보를 전달하기 위해 칠판에 그림까지 그리면서 노력하였다. 수업은 학습적이었던 것이 아니라 흥미로웠다. 그들 덕분에 우리는 음식 주문 그리고 식품 구매 시 문제가 없었다. 우리 몇몇은 애초에 한글 자체도 몰랐지만 끝날 때쯤에는 많은 인사말과 감사 말을 할 수 있었다.

2. 메이크업 아티스트 - 한 안나

한국에 이륙 후, 좋은 사람들이 우리를 둘러쌌다. 그들은 지속적으로 우리들에게 모든 것이 괜찮은 지, 문제는 없는 지 질문을 하였고, 편안함으로 맞이하였다. 이 여행으로 인해 내 인생이 바뀌었다. 새로운 사람, 새로운 사람들, 모든 것이 새로웠다: 관광, 새로운 만남. 사소한 것까지 모든 것들이 일정 되어 있었다. 나는 이 인생 동안 잊을 수 없는 감명을 받았다, 메이크업과 관련된 소중한 경험과 지식. 그리고 또한 난 최고의 메이크업 아티스트의 명칭을 받았고, 이로 인해 우리 가족이 자랑스러워 할 수 있었다. 이것은 나에게 올바른 길을 선택했다는 큰 자신감을 심어주었다. 그리고 새로운 친구들을 사귀었고, 친구뿐만이 아니라 우리는 하나의 가족이 되었다.

나는 재외동포 재단, 주 키르기스 한국 대사관, 고려인 협회에 한국에 가서 한국어를 배울 수 있었던 이러한 가능성을 제공해준 것, 그리고 미용 분야에서 수준을 높일 수 있었던 것에 대하여 큰 감사함을 전달하고 싶습니다. 매일 난 우리 조상과 문화 그리고 뿌리에 대해 무언가 새로운 것을 알게 되었다. 난 내 자신에게 새로운 가능성

을 열었다. 왜 고려인들이 키르기스스탄에 거주하게 되었는지 고려인 강제 이주에 대해 연설을 해주신 것에 대해 별도로 감사함을 전하고 싶습니다. 우리가 통해서 간 이 프로젝트의 일정은 매우 바빴고, 나에게 전문적인 경험, 언어의 기초, 그리고 매우 중요한 애국심이 생겼다. 난 우리들은 돌봐줬던 모든 분들에게 시간을 내주시고 개인적인 경험 그리고 지식을 전달하여 감사하다. 감사합니다!

3. 요리사 - 이 빅토리아

최재현에 대해, 그가 얼마나 러시아 고려인들에게 많은 노력을 한지 알게 된 뒤에, 나는 매우 감동받았고 내 도시로 다시 돌아갔을 때 이 영웅의 독립성에 대해 얘기하고 싶었다. 이 프로그램 덕분에 나는 우리 조상에 대해 많은 것을 알게 되었고 한국 사람이라는 것이 자랑스럽다.

4. 미용사 - 니 발렌티나

나는 우리가 한국 사람이라는 것에 자부심을 느끼고 감사함을 느낀다! 우리 조상 덕분에 우리가 역사적인 고향에 올 수 있었다. 주최자들에게 감사함을 전하고 싶습니다.

그리고 추가적으로, 우리는 복귀한지 3일뒤에 모였다. 참가자들은 감정에 복받쳐 있었고 난 그들을 다 듣지 못했다. 그들은 그들을 어떻게 맞이 하였는지, 어떻게 환영해주었는지 이 3개월 동안 어떻게 지냈는지에 대해 이야기 하였다.

키르기스스탄에서 10명의 인턴들로부터 감사함을 전합니다!

김 빅토리아

Региональный Форум ОКБК

Иссык-Куль 2017

Не так давно – с 6 по 8 октября 2017 года – в Кыргызской Республике на побережье озера Иссык-Куль прошел Региональный Форум Объединения корейских бизнес-клубов СНГ.



На данное мероприятие съехались представители пяти стран СНГ в количестве более 70 участников, которые были представлены восемью бизнес-клубами:

- 1) Деловой Клуб Ассоциации корейцев Казахстана;
- 2) Деловой Клуб «Когуюин» (Узбекистан);
- 3) Бизнес-клуб «Бишкек Форум» (Кыргызстан);
- 4) Союз предпринимателей «Прогресс» (Кыргызстан);
- 5) «Кимчи бизнес-клуб» (Санкт-Петербург);
- 6) Бизнес клуб «Сонбон» (Москва);
- 7) Деловой клуб Всеукраинской ассоциации корейцев;
- 8) Бизнес клуб «Вондон» (Приморский Край).

По приезду участников на озеро Иссык-Куль состоялась поездка в культурный центр «Рух-Ордо» имени Чингиза Айтматова, соединивший в себе историю, духовное наследие различных культур и народностей мира. На территории комплекса, по кругу, на одинаковом расстоянии друг от друга расположено пять абсолютно одинаковых по своему внешнему виду белых часовен – это символы различных мировых религиозных конфессий.

Отрадно, что и в нашем Форуме принимают участие пять стран СНГ, подчеркивая таким образом равенство, уважительное отношение друг к другу и единство выбранного пути. Данный культурный центр принадлежит экс-президенту ООК КР, Сан Борису Анатольевичу, который принял активное участие в проведении данного мероприятия.



По возвращению в центр отдыха «Радуга» состоялась первая сессия Пятого Координационного Совета, где в виде организационного тренинга участники ОКБК планировали стратегию развития на следующий год. Вечером после ужина был зажжен феерический костер с участием посла Республики Корея в Кыргызской Республике. Все представители клубов СНГ, взяв каждый по факелу, участвовали в церемонии зажжения костра.

Утром седьмого октября состоялась вторая сессия Координационного Совета, на которой участники финализировали свои идеи в отношении развития ОКБК на следующий год. В ходе обсуждений выделили основные 5 комитетов, которые необходимо развивать: IT-комитет, комитет по личностному и профессиональному росту, комитет по СМИ, комитет по юридическим вопросам, комитет по развитию бизнеса.

Официальная церемония Регионального Форума ОКБК началась в 15.00, с участием почетных гостей, председателей районов, председателей клубов пенсионеров ООК КР. Хотелось выразить огромную благодарность нашим старейшинам, за то что поддержали и приняли участие в этом мероприятии.

В официальной части президент ОКБК, Говард Син, отчитался за год работы. Напомним, что Кыргызстан председательствовал один год, и на этом Форуме передал полномочия Узбекистану, согласно утвержденному правилу «Один год – одна страна». Кыргызстан достойно провел свой год двумя площадками: Союзом предпринимателей «Прогресс» и Деловым клубом «Бишкек Форум». Основной итог работы – 5 стран СНГ, 7 Бизнес-клубов, 215 участников, а самое главное, появилась большая, дружный нетворкинг корейских предпринимателей на просторах СНГ.

Также много слов пожеланий и напутствий сказали почетные гости.

Выступил вице-президент ООК КР, основатель «Прогресса» Иван Хван, поблагодарил спонсоров этого мероприятия и зачитал приветственную речь президента ООК КР Цой Валерия Павловича.

«Уважаемые участники форума ОКБК! От имени Общественного объединения корейцев Кыргызской Республики приветствую вас на кыргызской земле и поздравляю с проведением данного мероприятия.

К сожалению, не могу принять личное участие в работе форума, но мысленно я с вами.

Прошло совсем немного времени с момента создания ОКБК, а уже сложилась история и причём история хорошая. Консолидирующая роль ОКБК налицо. Ваша активная жизненная позиция, в том числе и наших двух клубов – «Прогресс» и «Бишкек Форум» - это будущее развития этнических корейцев СНГ во взаимосвязи с нашей исторической Родиной. Создавая надежные коммуникационные связи, как в бизнесе, так и в гуманитарной сфере, вы создаете надежную основу для укрепления консолидации, взаимопомощи, самопомощи жизнеспособных сообществ.

Знаменательно, что настоящий форум проходит в год 80-летия проживания корейцев в Средней Азии и Казахстане.

Мы празднуем сегодня именно проживания, а не трагические события 1937 года. Сегодня мы с благодарностью и достоинством говорим народу Кыргызстана «спасибо» за то, что в самое тяжелое время приняли наших дедов бабушек, поделились кровом и хлебом, дали возможность своим трудом стать на ноги.

Сегодня, когда мы с нашей исторической Родиной привлекаем в Кыргызстан материальную и гуманитарную помощь, сближаем наши культуры, мы говорим: «Через корейскую диаспору - всему кыргызскому народу и через кыргызский народ - всей корейской диаспоре!»

Форуму желаю плодотворной работы, единomyшления и процветания. Будьте здоровы и счастливы.



С уважением, президент ООК КР В. Цой». Произнес речь Чрезвычайный и Полномочный Посол Республики Корея в Кыргызской Республике, господин Джонг Бён-Ху:

- Уважаемые делегаты Регионального Форума! Год назад я был на церемонии создания ОКБК СНГ. В течение этого года прошло уже 5 заседаний ОКБК. Это большое достижение, был внесен ваш личный вклад и ваш труд, но думаю, вы не смогли бы достичь таких больших успехов за столь короткий срок без поддержки вашего второго поколения, ваших старших братьев. Не являясь представителями титульной нации, эти люди достигли очень больших успехов в своих странах и служат примером для вас. Вы являетесь представителями разных стран, но сейчас, как во времена СССР, вы вновь объединяетесь в пределах СНГ. Это имеет очень большое значение. Я хотел бы поблагодарить предпринимателей-корейцев Кыргызской Республики, которые подготовили данный Форум. Хочу поприветствовать наших гостей из 5 стран СНГ, которые здесь присутствуют. А еще хочу высказать слова благодарности членам Президиума, которые оказали неоценимую поддержку в проведении данного мероприятия.

Знаменательным является то, что данный Форум проводится в юбилейный год - год установления 25-летия дипломатических отношений между нашими странами, а также 80-летия со дня переселения корейцев с Дальнего Востока в Среднюю Азию. И мы надеемся, что данный Форум привлечет все больше и больше новых участников и будет развиваться.



Почетный президент ООК КР, депутат трех созывов Жогорку Кенеш Кыргызской Республики, Шин Роман Александрович продолжил выступления:

- Здравствуйте, уважаемые участники форума. Я рад вас всех приветствовать на таком знаменательном событии. Корейцы всегда объединялись. Южная Корея, Северная Корея тоже неизбежно должны объединиться. Некоторые из нас являются членами комитета по мирному объединению Кореи.

И в СНГ были идеи объединения корейцев. Генерал Цай, например, который пытался создать корейское объединение стран СНГ и Балтии. Хотелось сказать - вы молодцы, у вас это получилось! Все мы говорим, думаем и видим сны на русском языке.

Недавно ваш сподвижник Сергей Огай избран президентом Ассоциации корейцев Казахстана. И это, конечно, радует. Раньше мы, лидеры корейских ассоциаций: Цхай Юрий Андреевич, Шин Владимир Николаевич, Цо Василий Иванович всегда ездили друг к другу в гости и старались поднимать диаспору на новый уровень развития. Но у нас не все задуманное получалось. А у вас получилось! И чему вас учить? У вас все есть. Диаспора нуждается в таких людях, как вы. Господин Посол правильно сказал: чтобы нашу диаспору повели вы, кто-то должен этим делом заниматься. Глядя сегодня на вас, я вижу, что у нас есть достойная смена поколений. И меня очень радует, что сегодня в этом зале присутствуют представители не только «Бишкек Форума», но и «Прогресса», и это здорово.

Этот Форум имеет огромное значение. Я считаю, что здесь сделан большой шаг вперед и надеюсь, что наше молодое

поколение на этом не остановится. И, как я уже говорил ранее, сегодня собралось вместе пять Республик; надеюсь, что к следующему периоду войдут как минимум все страны СНГ. Думаю, можно привлечь в будущем страны ШОС, Америки, Австралии, Японии и другие. Надеюсь, что ваше поколение будет начинателями этого движения. Я желаю вам счастья, добра и мира.

Президент Ассоциации корейцев Казахстана, Огай Сергей Геннадьевич:

- Уважаемые Роман Александрович, господин Посол, члены Президиума, а также старейшины, дорогие друзья! Я могу так говорить, потому что большинство в этом зале являются моими друзьями. Разрешите поздравить с таким мероприятием, хочется отметить высокий уровень организации. Наши братья очень ответственно подошли к проведению данного мероприятия.

Сейчас очень интересное время. Много различных изменений как в мире, так и в наших странах. И, наверное, новое поколение нуждается в трансформации. Мы должны четко понимать, что мы делаем, и наше поколение уже сейчас создает прецедент. Сегодня Роман Александрович сказал, что были попытки объединения корейских организаций в СНГ; да, были, и не раз, и нам, наконец, это удалось. Сегодня семь клубов из пяти стран СНГ объединились - это и есть прецедент. Я хотел бы вас всех поздравить с этим, потому что пусть пока и первая победа, но очень яркая и интересная. Хотелось бы отметить то, что много было заседаний и много было различных сессий, 5 раз мы уже вместе разбираемся. Какая же основная формула, в чем суть ОКБК? Думаю, это сохранение преемственности, уважение к нашему старшему поколению. Все, что мы сегодня делаем, сделали они. Мы пользуемся этими вещами. И наша задача это сохранить и преумножить. Хотелось бы поблагодарить всех, кто приехал, поблагодарить президента ОКБК. Говард целый год работал - это было сложно, но рядом были всегда команды «Бишкек Форума» и «Прогресса», поэтому такие результаты. Хотелось бы от всей ассоциации корейцев Казахстана передать вам огромный привет, сказать, что мы всегда будем поддерживать эту организацию, пожелать новых побед и всего самого наилучшего.

Член Президиума ООК КР, Хан Вячеслав Николаевич:

- Всем добрый день! Действительно, вы делаете великое дело - объединение корейских клубов на площадке стран СНГ. Я думаю, что ни одна нация такого еще не делала. И вы в этом вопросе первые - это очень важно и это очень здорово, что корейцы опять оказались впереди. Мы хотели сделать этот Форум более значимым, ведь в Кыргызстане есть такое великолепное озеро Иссык-Куль. Почему мы решили пригласить вас сюда? Чтобы вы получили здесь энергию солнца, энергию воды, энергию огня. И я надеюсь, что нашим ребятам это удалось. Спасибо за внимание.

Вице-президент ООК КР, Пак Алексей Филиппович:

- Уважаемый господин Посол, уважаемые гости, уважаемые наши родственники из Казахстана, Узбекистана, Украины, России, Кыргызстана. На сегодняшний момент приятно видеть то, что раньше не удавалось, сегодня получается. Растет другое поколение - значит, есть прогресс, есть движение. Я хочу заметить, что мы, корейцы СНГ, все близки, мы все родственники. Да, мы говорим на русском языке, мы думаем на русском языке, но мы все, вне зависимости от места проживания, в душе корейцы. Сегодня я - гражданин Кыргызстана, родители в России, друзья в Казахстане, родился я в Узбекистане.

Когда я был в Корею, я задал вопрос депутату парламента Республики Корея, в чем успех корейцев? Он подумал и ответил мне: «при необходимости мы, корейцы, можем





объединиться». Эти слова были сказаны 10 лет назад... Я убедился, что, когда надо, мы можем объединиться и душой, и телом, и делать и для себя, и для общества великие дела. Мы сегодня все вместе, мы одна нация, мы все одна страна. Добро пожаловать в Кыргызстан!».

После выступления официальных лиц, был показан фильм, посвященный 80-летию переселения корейцев в Центральную Азию. Участники Форума поблагодарили авторов фильма Андрея Тен и Сергея Пак. После чего профессор Пэк Тэ Хён прочитал лекцию о роли корё сарам в Центральной Азии.

Вечером состоялся гала-ужин, на котором Говард Син официально передал кубок и флаг ОКБК прези-



Подготовил Говард Син

Отзывы о Форуме:

Александра Хан («Сонбон», Москва): «Хочется выразить благодарность всем спонсорам и Посольству Республики Корея. Спасибо огромное организаторам за проведение столь важного мероприятия. Для меня Форум ОКБК - это некое наследие, которое мы передадим своим детям. Мы возрождаем свою культуру, традиции, укрепляем дух нации. Налаживаем взаимосвязь корейцев во всех странах. Это та площадка, где рождается одна большая, дружная семья. Когда воочию видишь успешное старшее поколение, переполняет гордость. И это мощная мотивация для личностного роста и благоприятного климата в бизнесе. Говард, отдельная благодарность Вам. В каждом сообществе должен быть Лидер с большой буквы. Те качества, которыми Вы обладаете, безусловно, характеризуют Вас как сильную личность. И теперь я буду прививать своим детям эти качества. Ещё раз всех благодарю!»

Ирина Пак («Прогресс», Бишкек): «Региональный форум ОКБК, проведённый в октябре 2017 года, останется в памяти на долгие годы! Люди, которые принимают участие, действительно верят в то, что они делают. Доброта, душевность, отзывчивость, дружелюбие излучается каждым участником! Выражаю огромную благодарность, той команде, которая работала над созданием ОКБК, вы начали великое дело! Долгих лет жизни и новых идей!»

Сергей Лим («Кимчи бизнес-клуб», Санкт-Петербург): «Друзья, вот я почти и дома! В самолете за 30 минут до посадки, пытался очень емко подвести итоги шестидневного марафона Санкт-Петербург-Бишкек-Иссык-Куль-Алматы-Санкт-Петербург. Друзья, всем огромное спасибо за позитивную энергию, яркие эмоции и комфортное общение! Кыргызские друзья, вам огромная благодарность за организацию в целом и в частности за гостеприимство, заботу и возможность осуществить свою мечту - побывать на Иссык-Куле. Казахстанским друзьям, Виктору Сон (Харьков) и «Кимчи бизнес-клубу» спасибо. Спасибо за безумный трип Иссык-Куль - Казахстан (Пограничный пост «Черная речка»). Это было смешно, весело, вкусно и по-дружески близко. Нас много и мы - едины!»

Виктор Сон (Бизнес-клуб ВАК, Харьков): «Долетел до Киева, еще 500 км до Харькова. Всем крупнейшее спасибо! Кыргызская сторона своим радушием превзошла все ожидания, а вчера казахи подхватили это знамя и тоже оказали теплейший прием и возлились с нами до самого отлета самолета. Ханатиль-сет... низкий поклон!»

Елена Цой (Деловой клуб АКК, Астана): «Дорогие друзья, всем хорошей гладкой дороги и мягких посадок! Я уже в Бишкеке на марафоне. Было очень приятно всех увидеть и поработать над дальнейшим развитием нашего крутого великого движения ОКБК! Благодарю сердечно наших братьев и сестер организаторов из Кыргызстана за душевный и безупречный прием! До скорых встреч!»

Никита Ан (Вондон, Приморский Край): «Дорогие организаторы, большое спасибо Вам за теплый прием, 5 дней прошло как одно мгновение, очень рад был увидеть всех участников! Всем здоровья и удачи!»

денту следующего периода, представителю Узбекистана - Константину Тю. В ответ модератор предыдущего года был награжден почетной грамотой ОКБК, медалью и наручными часами. После чего состоялась церемония инаугурации президента ОКБК, с зачитыванием присяги:

Затем впервые прозвучал Гимн ОКБК, над которым работали участники всех пяти стран СНГ. Кто-то на Форуме сказал, что этот гимн вышел за рамки ОКБК и возможно, станет песней всех корейцев. Поживем, увидим...

Культурная программа была насыщенной, все участники СНГ приехали с подарками, которые были вручены почетным гостям и участникам Форума. Можно с уверенностью сказать, что Форум прошел плодотворно. Выросла достойная смена нашему старшему поколению и немало побед еще придется осуществить участникам ОКБК, чтобы выполнить свою миссию. Миссию, которая заключается в повышении качества жизни корё сарам на постсоветском пространстве...

Праздники Аламудунского района

В кафе «Кымган +» 14 октября прошел праздник, посвященный Чусоку, Дню пожилых людей и 80-летию проживания корейцев в Центральной Азии. Организатором данного мероприятия выступило Аламудунское отделение Общественного объединения корейцев КР, в лице его председателя Светланы Петровны Ним и при поддержке Фонда зарубежных корейцев и Посольства Республики Корея в КР.



Мероприятие открылось выступлением С.П. Ним, она поблагодарила всех за то, что пришли на этот праздник и представила присутствующих - выпускников средней школы №48 «Заветы Ильича», членов Правления ООК КР, Почетного президента ООК КР Романа Александровича Шина, представителей Ассамблеи народа Кыргызстана, активистов Аламудунского района и других.

Далее к микрофону пригласили председателя Совета Старейшин ООК КР Николая Ировича Пака и председателя комиссии ООК КР по обычаям и обрядам Геннадия Петровича Ли. поприветствовав и поздравив собравшихся, они отметили, что этот год, и в особенности октябрь, насыщен праздниками - и это прекрасно. А Геннадий Петрович вручил Светлане Петровне свой недавно вышедший трехтомник «Мы - кыргызстанцы».



Затем эстафета поздравлений перешла к президенту ОО «Конгресс женщин Кыргызстана» Акбагышевой Замире Акбагышевне. Поздравив присутствующих, она отметила, что День пожилых людей следовало бы назвать Днем уважения к старшему поколению, так как все, несмотря на возраст, чувствуют и ведут себя как молодые. В завершении выступления Замира Акбагышевна подарила Светлане Петровне книгу «Женщины Кыргызстана», попросив Романа Александровича Шина провести церемонию вручения.

Следующими выступили представители Ассамблеи народа Кыргызстана - эксперт по культуре и образованию Чолова Айнагуль Торгоевна, президент ОО «Международная ассоциация карачаевцев «Ата-Джурт» Шидакова Зухра Хаджихамудовна, представитель казахской диаспоры, заслуженный артист Кыргызской Республики Эржан Мусин и другие. Они также нашли много теплых слов в адрес старшего поколения и организатора мероприятия Светланы Петровны.



В перерыве между поздравительными речами порадовал присутствующих исполнением нескольких песен на кыргызском, русском и корейском языках Народный артист КР Султан Каримов.

Далее выступил Почетный президент ООК КР Роман Александрович Шин. Поздравив гостей с праздниками, он отметил, что очень рад видеть полный зал жизнерадостных энергичных людей. И поблагодарил Светлану Петровну за ее активное участие в жизни корейской диаспоры.

Затем был продемонстрирован видеоролик, снятый к 80-летию проживания корейцев в Центральной Азии, премьера которого состоялась на концерте в Кыргызском национальном академическом драматическом театре им. Т. Абдумомунова.



После просмотра ролика к микрофону пригласили советника президента ООК КР Людмилу Алексеевну Кан. Она поздравила с праздниками всех гостей, пожелала крепкого здоровья, благополучия, а также чтобы на этом мероприятии все повеселились от души.

Далее концертную программу продолжил корейский народный ансамбль ООК КР «Маннам» в лице его руководителей - Татьяна Лигай порадовала гостей великолепным исполнением сольного танца, а Андрей Тен, поздравив присутствующих, передал привет от своих родителей - выпускников школы №48 Геннадия Тен и Венеры Нам, подарив гостям от их имени песню на корейском языке.

К микрофону пригласили председателя Токмоцкого отделения ООК КР Нам Андрея Борисовича с супругой Флоридой Леонидовной. Они поблагодарили Светлану Петровну за организацию этого замечательного праздника, а Андрей Борисович исполнил отрывок из песни «Подмосковные вечера» на корейском языке.



После выступил Народный артист КР Эржан Мусин, исполнив несколько зажигательных песен, под которые танцевал весь зал.

Также гостей поздравили вице-президент ООК КР Лариса Михайловна Вон и члены Правления ООК КР Вячеслав Николаевич Хан и Софья Николаевна Ким. Они поприветствовали и поздравили собравшихся, пожелав старшему поколению здоровья, любви близких и благополучия. А Вячеслав Николаевич отметил, что если спустя 50 лет выпускники школы продолжают дружить и встречаться - это очень хороший пример для молодого поколения.

Завершили официальную часть председатели районов и клубов ООК КР, поздравив гостей с праздниками, пожелав всего наилучшего и поблагодарив Светлану Петровну Ним за этот замечательный праздник. А Людмила Алексеевна Кан дополнила поздравления исполнением песни на корейском языке.

Далее гости продолжили праздновать - танцевать, поздравлять друг друга и наслаждаться угощениями.

Ассоциация корейцев Казахстана

В последних номерах газета «Ильчи» познакомила читателей с соотечественниками из соседнего Узбекистана. Сегодня речь пойдет об Ассоциации корейцев Казахстана.



Южная стелла ПР г. Алматы

Как все начиналось

Ассоциация корейцев Казахстана (АКК) возникла на рубеже истории, когда наметился распад Советского Союза, приближалось провозглашение суверенитета и независимости Казахстана. В 1989 году инициативные группы корейской общественности в областных центрах приступили к созданию корейских культурных центров.

17 марта 1990 года в Алма-Ате состоялся учредительный съезд корейцев Казахстана, на котором была создана Республиканская Ассоциация корейских культурных центров (РАККЦ), президентом которой был избран профессор Хан Гурий Борисович. В 1995 году на III съезде РАККЦ была переименована в Ассоциацию корейцев Казахстана (АКК). Её возглавил Цхай Юрий Андреевич. В 2007 году президентом АКК стал Ким Роман Ухенович. А в минувшем месяце президентом АКК был избран Огай Сергей Геннадьевич.

Как записано в Уставе АКК, предметом деятельности Ассоциации является:

- представительство этнокультурных объединений корейцев Казахстана в работе по укреплению общественно-политической стабильности казахстанского общества, мира и дружбы, межнационального согласия;
 - работа в рамках стратегии и концепции Ассамблеи народа Казахстана;
 - адресная поддержка социально незащищенных слоев корейцев Казахстана;
 - защита прав и интересов членов Ассоциации;
 - создание и развитие материально-технической и финансовой базы Ассоциации;
 - развитие научного, технического и художественного творчества людей;
 - участие в благотворительной деятельности;
 - культурно-просветительская и спортивно-оздоровительная работа;
 - патриотическое и гуманитарное воспитание;
 - выполнение роли моста в связях между Республикой Казахстан и исторической родиной;
 - содействие мирному демократическому объединению Кореи;
 - расширение и укрепление связей с зарубежными корейскими организациями;
 - содействие предпринимательской деятельности;
 - взаимодействие Ассоциации с государственными органами, международными организациями и иными третьими лицами в рамках уставных целей.
- А в качестве целей Ассоциации определены:
- развитие корейцев Казахстана как органичной части народа Казахстана;
 - организация и координация деятельности членов Ассоциации по изучению государственного и корейского языков, истории, национальной культуры, обычаев и традиций;
 - содействие в деятельности и поддержка РГКП «Государственный республиканский корейский театр музыкальной комедии» Министерства культуры и спорта Республики Казахстан и ТОО «Редакция газеты Коре Ильбо KZ»;
 - проявление уважения и заботы о старшем поколении;
 - поддержка развития молодежи;
 - изучение и мониторинг социально-демографического состояния корейского населения в Казахстане;

В 2003 году была принята «Концепция дальнейшего развития АКК». В ней, в частности, говорилось: «На современном этапе деятельности АКК возникают качественно новые цели и задачи, суть которых заключается в том, чтобы, сохраняя прежнее генеральное направление, преумножение достижений казахстанских корейцев, в качестве приоритетной выделить цель: развитие корейской диаспоры как органической составной части многонационального народа Казахстана».



В 2004 году к 15-летию образования АКК в Алма-Ате был построен Корейский дом. Это уникальное сооружение в живописном месте города рядом с Центральным парком. Здесь под одной крышей располагаются АКК, библиотека, танцевальная студия, редакция газеты «Коре Ильбо», «Молодежное движение корейцев Казахстана», Ресторан Korean house.

В АКК большое значение придается решению Ассамблеи народов Казахстана по изучению государственного языка. С ноября 2006 года в АКК организованы бесплатные курсы по изучению государственного языка с применением интерактивных методов. Было принято решение распространить эту программу по всем областным филиалам АКК. Ассоциация приняла активное участие в открытии мультимедийного центра в Доме дружбы, для этого были безвозмездно переданы 25 компьютеров.

Ассоциацией принимается активное участие в мероприятиях по разъяснению посланий Президента РК Н.А. Назарбаева народу Казахстана и стратегии вхождения государства в число 50-ти наиболее конкурентноспособных стран мира.

АКК практикует проведение выездных пленумов правления в регионах. С членами правления АКК выезжают артисты Корейского театра, работники корейских СМИ. В областях проводятся приёмы у глав регионов, встречи руководства АКК с активистами местных филиалов, знакомство с работой малых Ассамблей. Также проводятся дни корейской культуры, куда приглашаются представители этнокультурных объединений, жители городов и районов. К примеру, ежегодное мероприятие Алмагинского корейского центра, которое проводится в августе и приурочено к Дню освобождения Кореи, собирает тысячи людей в Центральном Парке культуры и отдыха.

Умело курирует и поддерживает АКК Молодежное движение корейцев Казахстана (МДК), в составе которого активные члены Союза молодежи при АНК. МДК провело сотни мероприятий локального, республиканского и международного масштабов.

Как справедливо отметил недавно Президент Республики Казахстан Нурсултан Назарбаев, сегодня корейский этнос является неотъемлемой частью Казахстана, его представители вносят неоценимый вклад в экономическую, социальную и научную сферы Казахстана. Ассоциация корейцев Казахстана стала эффективным институтом гражданского общества, служащего единству страны. Сохраняя связь со своей исторической родиной, корейцы наращивают потенциал для укрепления сотрудничества между Казахстаном и Кореей.

Личности

За 27 лет со дня образования АКК и ее филиалами многое сделано. По уровню активности, количеству проведенных интересных мероприятий, достижений в сохранении национальных традиций, языка, дальнейшем развитии корейской культуры, укреплении тесных связей с исторической Родиной, по признанному авторитету среди соотечественников и всего населения республики они являются лучшими среди республиканских общественных корейских организаций СНГ. И конечно же, немалая заслуга в этом активистов АКК и прежде всего руководителей.



Гурий Хан

5 лет был вождем корейцев Казахстана Гурий Хан. Действительный член Московского отделения Международной академии наук о природе и обществе, доктор философских наук, профессор, заслуженный работник КазССР, отличник народного образования Республики Казахстан, кавалер 15 государственных наград. Отец четырех дочерей, дедушка девяти внуков, прадедушка четырех правнуков. Это о нем, о Гурии Борисовиче, говорят, что самые лучшие специалисты в стране – его выпускники. Сколько через его лекции прошло слушателей, которые до сих пор помнят его яркие выступления! Гурий Борисович в свое время был ведущим лектором ЦК Компартии Казахстана, именно ему страна доверяла выступать с научными докладами в Алжире, Египте, Японии, Венгрии, ГДР, ФРГ, США, в Республике Корея. И это – в советское время. А на вопрос, ощущает ли себя корейцем в Казахстане, ученый искренне отвечает: «Сердце у меня корейское, душа советская, а по мышлению я интернационалист».



Юрий Цхай

Самый большой президентский стаж в АКК – 12 лет у Юрия Цхая. Как записано в интернет-энциклопедии «Википедии», Цхай – советский и казахстанский тренер по боксу. Осуществлял тренерскую деятельность с 1968 года, старший тренер сборных команд Джамбульской области, Казахской ССР, СССР, Республики Корея, личный тренер таких титулованных советских боксеров как Серик Конакбаев, Каримжан Абдрахманов. Заслуженный тренер СССР. Также известен как бизнесмен, политик, общественный деятель. Депутат Сената Парламента Республики Казахстан IV и V созывов от народно-демократической партии «Нур Отан». Юрий Андреевич – член исполнительного комитета Федерации бокса Республики Казахстан. Награжден орденами «Достык», «Курмет», тремя медалями, золотым нагрудным знаком Республики Корея. Заслуженный тренер СССР и КазССР, Заслуженный работник культуры КазССР. Именно в годы его президентства АКК получила дальнейшее материальное развитие: Цхай тратил на это значительную часть прибыли от своего бизнеса, подключил и знакомых предпринимателей. При нем был возведен Корейский дом. Выпускник Киргизского института физической культуры, известный тренер, он оказался еще и умелым организатором важной стройки. А главное – добился, что не стало никакими разногласий в Ассоциации, сумел консолидировать корейцев. Соотечественники, находящиеся во властных структурах, ученые, бизнесмены, деятели науки и культуры четко поняли, что только объединившись, можно добиться успеха.

Целых 10 лет возглавлял АКК Роман Ким. Личность широко известная не только в Казахстане, но и за его пределами. Окончил Алмагинский зооветеринарный институт, Академию экономики и права по специальности «юрист», курсы Академии государственной



Роман Ким

службы при Президенте Республики Казахстан. Депутат V и VI созывов Мажилысы Парламента Республики Казахстан, избранный народом Казахстана. Награжден орденом «Достык» II степени, многими медалями, Знаком Президента Республики Корея, Почетный гражданин Каратагальского района Алмагинской области, акимом которого был в свое время несколько лет, Почетный президент федерации хапкидо Казахстана. Роман Ухенович человек щедрой души и сердца. Опытный руководитель, прошедший хорошую управленческую, административную и хозяйственную школу, талантливый организатор, высококвалифицированный специалист, отлично разбирающийся в вопросах АПК и современного бизнеса, большой знаток национальных традиций и обычаев. И то, что сегодня АКК – одно из авторитетнейших этнокультурных объединений республики, – его немалая заслуга. Человек высоких моральных качеств, душевный, доступный, большой трудяга, он умеет найти подход к людям, увлечь их за собой, зажечь. А в результате деятельности ассоциации давно вышла за пределы исключительно диаспорных интересов. Корейцы эффективно участвуют в государственных программах, привлекают инвестиции соотечественников из-за рубежа, внедряют новые технологии, повышая тем самым уровень жизни не только представителей своего этноса, но и всех казахстанцев.



Сергей Огай

Немало сделал для АКК будучи 4 года ее вице-президентом Сергей Огай. Не случайно несколько недель назад на XIII съезде РОО «Ассоциация корейцев Казахстана» он был единогласно избран президентом АКК. Кроме того, именно по его инициативе съезд принял решение преобразовать юридический статус АКК – региональной общественной организации в организацию юридических лиц – ОЮЛ Ассоциация корейцев Казахстана, что позволит еще больше повысить роль и значение АКК как для корейцев, так и для страны. Сергей Геннадьевич – выпускник медицинского института и экономического университета. Помимо профессионального опыта, прошел большую школу предпринимательства и общественной деятельности. Работал в комитете по делам молодежи, главным специалистом по туризму и спорту в аппарате акима Караганды, организовал и возглавлял федерацию развития малого и среднего бизнеса, был вице-президентом АО «Каспийский инвестиционный холдинг». Уважаемый в республике и корейской диаспоре человек. Деловой, энергичный, принципиальный. И можно не сомневаться: на новом ответственном посту он тоже справится. Приоритетами же ассоциации Сергей Огай называет сохранение преемственности в ее деятельности в вопросах интеграции корейцев в экономическое и общественно-политическое пространство Казахстана, поддержку молодежных инициатив, сохранение и развитие культуры, родных традиций, обычаев, языка, заботу о старшем поколении, укрепление связей с исторической Родиной.

События особой важности

За многолетнюю историю у корейцев Казахстана было немало событий. Однако самыми знаменательными, даже эпохальными стали мероприятия нынешнего года.

21 сентября, как сообщили местные СМИ, прошло два значительных события. В первой половине дня состоялась презентация книги «Энциклопедия корейцев Казахстана», во второй половине дня – торжественное собрание, посвященное 80-летию проживания корейцев в Казахстане

и 25-летию установления дипломатических отношений между Республикой Казахстан и Республикой Корея. Оба мероприятия проходили в Алматы. Презентация книги «Энциклопедия корейцев Казахстана» состоялась в Доме дружбы. В ней приняли участие заместитель председателя – заведующий секретариатом Ассамблеи народа Казахстана (АНК) Дархан Мынбай, депутат Мажлиса Парламента Казахстана, и в тот момент еще действующий президент РОО «Ассоциация корейцев Казахстана» Роман Ким, генеральный консул Республики Корея в Алматы Джон Сын Мын, видные представители корейской диаспоры, представители национально-культурных центров АНК Алматы, представители корейских диаспор Кыргызстана, Узбекистана.

Во время презентации энциклопедии ряд заслуженных корейцев получили благодарственные письма от Ассоциации корейцев Казахстана, от Республики Корея и по экземпляру энциклопедии.

Энциклопедия представляет собой большой иллюстрированный том (767 страниц). Автором идеи и руководителем проекта является заслуженный деятель науки и техники Казахстана, доктор технических наук, профессор, председатель Совета старейшин при АКК Иван Пак. Над энциклопедией работал большой коллектив авторов. Проект реализовывался с 2015 года. Этот труд построен по принципу классической энциклопедии, в которой статьи расставлены в алфавитном порядке. Общее число статей составляет 3500. В них содержится информация по истории, культуре и языку корейцев Казахстана. В издание включена также хронология основных событий из жизни корейской диаспоры по годам, начиная с жизни на российском Дальнем Востоке (с 1860 годов).

Торжественное собрание

В тот же день во второй половине дня во Дворце Республики состоялось торжественное собрание, посвященное 80-летию проживания корейцев в Казахстане и 25-летию установления дипломатических отношений



Торжественное собрание

между Республикой Казахстан и Республикой Корея. Оно началось с выступления Чрезвычайного и Полномочного посла Республики Корея в Казахстане Ким Дэ Сика, который сказал:

– Корейцы Казахстана! Вы проходили через бурю дикой судьбы со своей сильной волей, как восходящий феникс в небе. Теперь вы словно легендарная священная птица Казахстана Самрук, которая откладывает золотое яйцо в кроне дерева жизни Байтерек. Многие говорят, что среди корейской диаспоры, проживающей в разных странах, именно в Казахстане живет самый большой процент корейцев, достигших реального успеха.

Затем состоялось чествование шестерых заслуженных корейцев. Им вручили благодарственные письма от Президента Казахстана Нурсултана Назарбаева и Председателя Национальной ассамблеи Кореи Чунг Сэ Гюна. Все шестеро - из первого поколения депортированных в Казахстан корейцев. Тогда им было от семи до шестнадцати лет.

После официальной части состоялся концерт с участием Сеульского столичного оркестра традиционной музыки, сводно-го хора Алматинского культурного центра



Гала-концерт в честь 80-летия корейцев Казахстана

корейцев, артистов Корейского академического театра музыкальной комедии (г. Алматы). Оркестр из Сеула исполнил не только традиционные корейские музыкальные произведения, но и мелодию казахской песни «Елім менің», обработанную в стиле традиционной корейской музыки. А артисты корейского театра показали музыкально-театрализованное представление, в котором отразили долгий путь корейской диаспоры – жизнь в Корее, затем на российском Дальнем Востоке, депортацию в Казахстан и адаптацию к новым условиям жизни, современную жизнь казахстанских корейцев.

За 80 лет проживания в Казахстане сменились три поколения корейцев, сегодня их численность превысила 100 тысяч человек. Среди них выдающиеся ученые, спортсмены, деятели искусства и бизнесмены. Корейцы занимают руководящие должности в государственных органах.

В холодные осенние дни 1937 года корейцев из приграничных районов Дальнего Востока привезли в товарных вагонах и высадили в казахстанской степи. Так началась непростая история корейцев Казахстана, которую потомки первых переселенцев бережно хранят, и почитают своих старейшин, живых свидетелей тех событий. Сейчас их остается с каждым днем все меньше и меньше.

Валентину Ни было 10 лет, когда его вместе с семьей депортировали в Казахстан. Здесь он получил образование, стал профессором математики, обзавелся семьей. Всего этого могло не быть, считает Валентин Хаксунович, если бы не помощь местного населения. Казахи, проживающие в окрестностях Койгана, делились продуктами питания, всячески поддерживало.

С 80-летием проживания корейцев в Казахстане участников торжественного собрания поздравил Президент республики Нурсултан Назарбаев. Текст поздравления лидера нации огласил заместитель председателя Ассамблеи народа Казахстана Дархан Мынбай.

А Президент Кореи Мун Чон Ун отправил казахстанским корейцам по случаю юбилея видеопоздравление. Вот его текст:



Поздравление Президента Республики Корея Мун Чон Ун. Искренне поздравляю Вас с 80-летием проживания в Казахстане.

«Вы приложили много усилий для укрепления дружбы между Казахстаном и Кореей. В Казахстане корейцев высоко ценят и даже называют «четвертым жузом». Я считаю, что это результат депортации первого поколения в Казахстан и терпимости Казахстана. Их прошлое - это гордость как Казахстана, так и Кореи, народы рука об руку преодолели трудности тех лет. В Казахстане живут потомки великих людей, боровшихся за независимость Кореи. Республика Корея никогда не забудет этого, вы являетесь живым свидетелем этой истории».

На торжественных мероприятиях по случаю 80-летия проживания корейцев в Казахстане в Алматы было много гостей, в том числе из других стран – Японии, России, Кыргызстана и Узбекистана.

– Казахстан остается ведущим государством в СНГ во всех демократических начинаниях, - заявил, выступая на VI пленуме правления АКК, накануне съезда Ассоциации корейцев Казахстана, генеральный директор Общероссийского объединения корейцев Вячеслав Ким. – Начинается новая глава в истории казахстанских корейцев, которые являются примером для нас, россиян, особенно по работе с молодежью.

А на следующий день состоялся XIII съезд АКК, избравший 45-летнего Сергея Огая новым президентом, а также новый состав правления и контрольно-ревизионной комиссии. Съезд утвердил новый Устав и наметил конкретные задачи на ближайшие годы, которые, вне всякого сомнения, будут успешно решены.

Петр Волков

День Чешской Государственности

В Бишкеке 28 сентября состоялось торжественное мероприятие, посвященное Дню чешской государственности. И именно в этот день Чехия празднует день своего покровителя, Святого Вацлава.



Мероприятие, посвященное Государственному празднику, состоялось в «Большой юрте» этно-комплекса «Дасмия». В просторном зале, украшенном в национальном стиле, собрались представители различных диаспор, сотрудники Посольств и ведомств. Корейскую диаспору на данном приеме представляла вице-президент Общественного объединения корейцев Кыргызстана Лариса Михайловна Вон. Перед началом официальной части гости смогли ознакомиться с достопримечательностями Чехии, изучив предложенные брошюры.

К собравшимся с поздравительной речью обратилась Чрезвычайный и Полномочный Посол Республики Чехия в Кыргызстане и Казахстане Элишка Жигова.

– Дорогие дамы и господа, уважаемые дипломаты и гости, позвольте поприветствовать вас в такой прекрасной юрте и поблагодарить за сотрудничество хозяина заведения Турусбека Мамашева, который по-особенному относится к нашей республике - Чехии. Сегодня мы отмечаем день Святого Вацлава, а именно день Чешской Государственности. Данный праздник мы традиционно проводим в Бишкеке, - сказала госпожа Посол.

– Праздник играет большую роль в современной истории Чехии, так как он напоминает о независимости республики и в то же время является наследием Святого Вацлава. Для меня честь приветствовать в зале наших земляков, чешскую диаспору «Наздар», коллег дипломатов и наших друзей. Мы приезжаем в Бишкек регулярно для укрепления двусторонних связей. За прошедший год было немало мероприятий, и нами были предприняты шаги для укрепления отношений на различных уровнях. Состоялась встреча президента Чехии Милоша Земана и президента КР Алмазбека Атамбаева на открытии «Экспо-2017» в Астане, кроме того спикер Жогорку Кенеша Чыныбай Турсунбеков посетил Чехию. Мы продолжаем увеличивать товарооборот между двумя странами. По итогам первого полугодия 2017 года уровень экспорта из Чешской Республики в Кыргызстан увеличился в пять раз и это хорошая динамика, - рассказала госпожа Жигова.

– За последние два года мы провели три бизнес-форума, два из них в Бишкеке и один - в Праге с участием кыргызстанских бизнесменов. Накануне мы посетили Ош и Джалал-Абад и провели встречи с местными властями, обменялись мнениями о будущих планах. Мне также очень приятно отметить, что чешское Министерство торговли и промышленности и местное Министерство экономики Кыргызстана договорились о подписании меморандума о сотрудничестве. В январе текущего года Чешская Республика заново открыла Почетное консульство в Бишкеке и назначила Марату Джаанбаева Почетным консулом. Количество туристов из Чехии растет, и я верю в дальнейшее развитие сотрудничества между двумя странами, - заключила госпожа Жигова.

На сцену также вышли заместитель председателя Совета Ассамблеи народа Кыргызстана Зухра Шидакова и председатель ОО чехов «Наздар» Александр Кирил с целью вручения награды Послу.



– У нас радостно на душе, что во взаимоотношениях между двумя странами произошли качественные изменения. И я уверена, что сотрудничество будет продолжаться и приумножаться. Разрешите от Совета Ассамблеи народа Кыргызстана вручить вам Юбилейную медаль Совета АНК за вклад в укрепление мира, согласия и единства народа Кыргызстана, - сказала Зухра Шидакова.

Госпожа Посол поблагодарила за награду, сообщив, что очень гордится ею, и эта медаль будет у нее на сердце всегда.

После официальной части приглашенные смогли пообщаться в неформальной обстановке. Помимо различных угощений, гости смогли попробовать оригинальное чешское пиво, специально привезенное из Праги.

Ксения Толканева



ОАО «Кантская ПМК №1»



10-ти этажный жилой дом, расположенный по улице Скрябина между улицами Байтик Баатыра и Элебаева.

Дом будет оснащен всеми системами инженерных коммуникаций: центральное отопление, водоснабжение, газоснабжение, электроснабжение, французские лоджии, развитая инфраструктура, подземный паркинг на 24 парковочных места, детская площадка.

50% квартир будут иметь свободную планировку.

Генеральный подрядчик – ОАО «Кантская ПМК №1»,
Начало работ – июль 2016 г.,
Сдача объекта в эксплуатацию – ноябрь 2017 г.

г. Бишкек, ул. Абая, 87
0 (312) 59-58-29; 0 (771) 57-75-75
www.pmk1.kg

WTF ТЭКВОНДО
ФИТНЕС
ФУТБОЛ
ХОРЕОГРАФИЯ

www.sun-city.kg
Тел.: 0 (312) 53 49 72

КАРАОКЕ
КОРЕЯ УЛУТТУК РЕСТОРАНЫ
GANG NAM
ТРАДИЦИОННЫЙ КОРЕЙСКИЙ РЕСТОРАН

М. Элебаев көчөсү, 60
(кирүү жайы "GOLDEN DRAGON" мейманканасынан)
Тел.: +996 (312) 54-28-68
Моб.: +996 (770) 92-20-46



Агентство медицины и образования
в Республике Корея
KOREAN MEDICAL TRAVEL
КЫРГЫЗСТАН

ЛЕЧЕНИЕ В ВЕДУЩИХ КЛИНИКАХ КОРЕИ –
женское и мужское бесплодие, ЭКО, детские болезни,
женская онкология, пластическая хирургия (лица и тела),
заболевания внутренних органов, кожные заболевания и многое другое.

Очень хорошие результаты и отличное обслуживание.

г. Бишкек, ул. Пушкина, 78
Тел.: 66-43-98; 0555 17-65-50
e-mail: ookkr@mail.ru

г. Бишкек, ул. Горького, 3А
Тел.: 69-66-24, 0558 15-10-81
e-mail: kormed.kg@mail.ru

Тел.: 0701 40-45-21
(Наталья)

медицинский центр
Сава

- УЗИ с доплером
- Терапевт-пульмонолог (к.м.н.)
- Невролог
- Хирург
- Иглотерапевт из Южной Кореи

маршруты: 116, 273, 195, 191
ул. Советская
ул. Тыныстанова
ул. Чкалова
МЦ Сава 64

Кыргызская Республика, г. Бишкек,
ул. Тыныстанова, 64 (пер. ул. Боконбаева)
тел.: 30 31 05, 30 3017

Членам ООК КР предоставляются СКИДКИ!



ЦЕНТР ДЕТСКОГО РАЗВИТИЯ
ДЕТСКИЙ САД

*Почемучка лучше всех –
Почемучек ждет успех!!!*

Квалифицированные специалисты

Инновационные методики

Предметное обучение

Социальная адаптация

Музыка и хореография

ЛФК и образовательная кинезиология

Театрализованная деятельность

Экскурсии и мастер-классы

Кружки по интересам

5-ти разовое питание

г. Бишкек, ул. Суюмбаева, 14А,
Т.: 0312 90-20-07, 0551 38-18-46;
e-mail: pochemuchka.kg@mail.ru,
сайт: pochemuchka.312.kg

sadik_pochemuchka Детский сад «Почемучка»

Уважаемые читатели!

Общественное объединение корейцев КР совместно с опытными сотрудниками
юридической корпорации «Хо и Корпорейшн»
оказывают квалифицированную юридическую помощь.

Наш адрес: г. Бишкек, ул. Элебаева, 7, тел.: 90-60-25, 59-13-17, 54-83-73;
г. Ош, тел.: 0772 53-16-70

Газета поставлена на учет в Министерстве
образования и культуры Кыргызской
Республики.

Свидетельство о постановке на учет ГР
№ 002059 от 20.01.2006 г.

Главный редактор: Ли Валентина
Александровна

Реклама: 0(312) 53-36-29, 0(771) 71-70-40

© ООК КР

Отпечатано в типографии:
Фонд «Центра поддержки СМИ»
г. Бишкек, ул. Горького, 1Б
Периодичность: Два раза в месяц.
Заказ № 2125. Тираж 2000
Адрес: г. Бишкек, ул. Горького, 3А
Тел.: 53-36-29, 66-43-98.
e-mail: ilchi.kg@mail.ru

Газета «Ильчи» является обладателем
ежегодной газетной премии в номинации
«Лучшая национальная газета-2009»
в Кыргызской Республике

